# There are no ONSITE services

until further notice! Because of the Omicron surge ONLINE site→ https://www.facebook.com/yourchurchjapan

# **NICENE** Creed

We believe in one God, the Father almighty, maker of heaven and earth, of all things visible and invisible.

And in one Lord Jesus Christ, the only Son of God, begotten from the Father before all ages, God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made; of the same essence as the Father. Through him all things were made. For us and for our salvation he came down from heaven; he became incarnate by the Holy Spirit and the virgin Mary, and was made human. He was crucified for us under Pontius Pilate; he suffered and was buried. The third day he rose again, according to the Scriptures. He ascended to heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again with glory to judge the living and the dead. His kingdom will never end.

And we believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life. He proceeds from the Father and the Son, and with the Father and the Son is worshiped and glorified. He spoke through the prophets.

We believe in one holy catholic and apostolic church. We affirm one baptism for the forgiveness of sins. We look forward to the resurrection of the dead, and to life in the world to come. Amen.

#### <This week>

3/13 Online Service (Japanese and English) 10:00-11:00

#### <Next week>

3/20 Online Service (Japanese and English) 10:00-11:00

**<Meetings>** (For more info and schedule, please talk to the leaders)

- Mini-Church (Small gathering with a friendly and warm atmosphere)
- New Life Class (First Step to follower's life)
- Covenant Class (Membership Class)

**<Offering>** Our operating cost is covered by members' spontaneous offerings. We believe that offering is a part of worship and it's a responsibility of each believer (Malachi 3:10). It also says, "Each man should give what he has decided in his heart to give, not reluctantly or under compulsion, for God loves a cheerful giver (II Cor. 9:6-7)." We don't pass around the offering basket since we don't want anyone who is not able to give for some reason to feel pressure or awkward (especially for visitors). We also would like everyone to do it spontaneously. Please put the offerings in the box on the counter.

#### <ONLINE GIVING> → https://yourchurch.jp/wpe/offerings/

1-10-10 Morino, Machida, Tokyo 194-0022 Pastor: Mari Ikeda, Andy Nagahara Phone: 042-812-8851 e-mail: contact@yourchurch.jp



# https://yourchurch.jp

bulletin March 13, 2022 Vol.29 No.10



## オミクロン株の感染拡大に際し当分の間 礼拝は配信のみでチャペルには来られません こちらからのページからご参加ください →https://www.facebook.com/vourchurchiapan

# ニカイア信条(日本カトリック司教協議会訳)

私は信じます。唯一の神、全能の父、天と地、見えるもの、見えないもの、すべてのもの の造り主を。 私は信じます。唯一の主イエス・キリストを。主は神のひとり子、すべてに 先立って父より生まれ、神よりの神、光よりの光、まことの神よりのまことの神、 造られ ることなく生まれ、父と一体。すべては主によって造られました。主は、私たち人類のた め、私たちの救いのために天からくだり、聖霊によって、おとめマリアよりからだを受け、 人となられました。ポンティオ・ピラトのもとで、私たちのために十字架につけられ、苦し みを受け、葬られ、聖書にあるとおり三日目に復活し、天に昇り、父の右の座に着いてお られます。主は、生者(せいしゃ)と死者を裁くために栄光のうちに再び来られます。その 国は終わることがありません。 私は信じます。主であり、いのちの与え主である聖霊 を。 聖霊は、父と子から出て、父と子とともに礼拝され、栄光を受け、また預言者をとお して語られました。私は、聖なる、普遍の、使徒的、唯一の教会を信じます。罪のゆるしを もたらす唯一の洗礼を認め、死者の復活と来世のいのちを待ち望みます。アーメン。

#### <今週>

3/13(日) 礼拝(配信のみ/日本語・英語) 10:00-11:00

#### <来调>

3/20(日) 礼拝(配信のみ/日本語・英語) 10:00-11:00

#### <そのほかの集まり・クラス>

- ↔ ミニチャーチ 楽しく、暖かで、私たちが一番大切にしているアトホームな集まりです。 あな たもぜひ参加して下さい。詳しくはリーダーにお尋ね下さい。
- ☆ ニューライフクラス 初めての聖書、信仰、教会生活についての学び(全三回)
- ☆ カヴェナントクラス ユアチャーチのメンバーになりたい方のための学び(全二回)

#### <献金について>

ユアチャーチはメンバーの献金によって運営されています。私たちは献金が礼拝の一部であり、信 じる者の責任であると信じています。(マラキ3:10) また、「人に強いられてではなく喜んで、自ら 決めたとおりに豊かに献げる人を神は愛する」(第2コリント9:6-7) とあります。そこで私たちは、 メンバーでない方や、何らかの理由で献げられない方が気兼ねしないですむように、またそれぞれ の自発的な意志であってほしいという願いから、礼拝中に献金を募ることはしていません。ご用意 のある方は入口の献金ボックスにお入れください。

#### <オンライン献金> https://yourchurch.jp/wpj/offerings/

〒194-0022 東京都町田市森野1-10-10 牧師 池田真理 永原アンディ Phone: 042-812-8851 email: contact@yourchurch.ip



调報 2022/3/13 Vol.29 No.10



# March 13, 2022 (Romans 11:11-24) The Prejudice of Faith Mari Ikeda

A. Those of faith judging those without faith (11-15)

## B. The importance of the Old Testament (16-18)

1. The Old Testament should not be disrespected

2. Prejudice toward Judaism

- C. Faith is a gift of grace from God
  - 1. We should not be conceited (19-22)

2. A God who turns unbelief into faith (23-24)

#### Summary

We have a tendency to assume that those of faith are always right and that people who don't have faith are wrong. This is a mistake. We have been saved by a God who, by his grace, calls the unrighteous to become righteous. Also, we should be aware that the New Testament portrayal of Judaism is biased and can give us the wrong impression.

# **For Discussion**

1. Do you find yourself thinking: I am right and they are wrong? Is this due to bias or justice?

2. What is your understanding of faith and freedom of religion?

11 Again I ask: Did they stumble so as to fall beyond recovery? Not at all! Rather, because of their transgression, salvation has come to the Gentiles to make Israel envious. 12 But if their transgression means riches for the world, and their loss means riches for the Gentiles, how much greater riches will their full inclusion bring! 13 I am talking to you Gentiles. Inasmuch as I am the apostle to the Gentiles, I take pride in my ministry 14 in the hope that I may somehow arouse my own people to envy and save some of them. 15 For if their rejection brought reconciliation to the world, what will their acceptance be but life from the dead?

16 If the part of the dough offered as firstfruits is holy, then the whole batch is holy; if the root is holy, so are the branches.17 If some of the branches have been broken off, and you, though a wild olive shoot, have been grafted in among the others and now share in the nourishing sap from the olive root, 18 do not consider yourself to be superior to those other branches. If you do, consider this: You do not support the root, but the root supports you.

19 You will say then, "Branches were broken off so that I could be grafted in." 20 Granted. But they were broken off because of unbelief, and you stand by faith. Do not be arrogant, but tremble. 21 For if God did not spare the natural branches, he will not spare you either. 22 Consider therefore the kindness and sternness of God: sternness to those who fell, but kindness to you, provided that you continue in his kindness. Otherwise, you also will be cut off.

23 And if they do not persist in unbelief, they will be grafted in, for God is able to graft them in again. 24 After all, if you were cut out of an olive tree that is wild by nature, and contrary to nature were grafted into a cultivated olive tree, how much more readily will these, the natural branches, be grafted into their own olive tree!

# 2022/3/13 (ローマ 11:11-24) 信仰による偏見 池田真理

A. 信仰を持つ者が持たない者を差別する (11-15)

# B. 旧約聖書の大切さ (16-18)

1. 旧約聖書を軽視してはいけない

2. ユダヤ教への偏見

# C. 信仰は神様の恵み

1. 思い上がってはいけない (19-22)

2. 不信仰を信仰に変える神様 (23-24)

# メッセージのポイント

私たちは、神様を信じる自分は正しく、信仰のない人や別の信仰を持つ人は間 違っていると勘違いしてしまう傾向を持っています。それは誤りです。私たちは、 正しくない者を正しいとしてくださる神様の恵みによって救われたに過ぎません。 また、新約聖書のユダヤ教の描き方は偏っていて、私たちにユダヤ教に対する誤 解を与えることも知っておきましょう。

# 話し合いのために

 自分が正しく、あの人(たち)は間違っている、と感じていることはあります か?それは偏見でしょうか、正義でしょうか?
自分の信仰と信教の自由をどのように考えていますか?

11 では、尋ねよう。ユダヤ人がつまずいたのは、倒れるためであったのか。決し てそうではない。かえって、彼らの過ちによって、救いが異邦人に及びました。そ れは、彼らに妬みを起こさせるためです。12 彼らの過ちが世界の富となり、彼ら の失敗が異邦人の富となるのであれば、まして彼らが皆救いにあずかるとすれ ば、どんなにかすばらしいことでしょう。13 そこで、あなたがた異邦人に言いま す。私は、異邦人への使徒として、自分の務めを光栄に思っています。14 何とか して私の同胞に妬みを起こさせ、その幾人かでも救いたいのです。15 彼らが捨 てられることが世界の和解となるなら、受け入れられることは死者の中からの命 でなくて何でしょう。

16 麦の初穂が聖なるものであれば、パン生地もそうであり、根が聖なるもので あれば、枝もそうです。17 しかし、ある枝が折り取られ、野生のオリーブである あなたがそれに接ぎ木され、根から豊かな養分を受けているからといって、18 あなたは、折り取られた枝に対して誇ってはなりません。誇ったところで、あなた が根を支えているのではなく、根があなたを支えているのです。

19 すると、あなたは、「枝が折り取られたのは、私が接ぎ木されるためだった」と 言うでしょう。20 そのとおりです。ユダヤ人は、不信仰のために折り取られ、あな たは信仰によって立っています。思い上がってはなりません。むしろ恐れなさい。 21 神が自然に生えた枝を惜しまなかったとすれば、恐らくあなたを惜しむことも ないでしょう。22 だから、神の慈しみと厳しさを考えなさい。厳しさは倒れた者に 向けられ、神の慈しみにとどまるかぎり、その慈しみはあなたに向けられるので す。そうでなければ、あなたも切り取られるでしょう。

23 彼らも、不信仰にとどまらないならば、接ぎ木されるでしょう。神は彼らを再 び接ぎ木することがおできになるからです。24 もしあなたが、自然のままの野生 のオリーブの木から切り取られ、元の性質に反して、良いオリーブの木に接ぎ木 されたとすれば、まして、元からこのオリーブの木に付いていた枝は、どれほどた やすく元の木に接ぎ木されることでしょう。